

# دیدگاه فرگه در مورد معنای محمول

سید محمد علی حجتی

استادیار گروه فلسفه دانشگاه تربیت مدرس

## چکیده

در بررسی معنای محمول سه نظر سهم در نظریه فرگه به چشم می خورد:

۱. نحوه معرفی نمایی مدلول مندرج در معنای عبارت است. پس معنای محمول مشتمل بر نصوہ معرفی نمایی مفهوم، به عنوان مدلول محمول، است.
۲. معنای محمول اشباع ناشده است.
۳. معنای محمول جزئی از معنای جمله‌ای است که در آن واقع شده است.

در بررسی مهمترین تفاسیر پیرامون معنای محمول در نظریه فرگه، مشخص شد که هر تفسیر لاقل بکی از نظرات فوق را مخدوش می کند. بامت و کلمت نیز تفاسیر خاصی را از غیر اشباع بودن معنای محمول ارائه می دهند که هر دو با ظاهر کلام فرگه ناسازگار است. در مجموع به نظر می رسد نمی توان تبیین مناسبی در این زمینه ارائه داده طوری که با هر سه نظر مذکور سازگار باشد.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرنگی

کلید واژه‌ها: فرگه، معنی، محمول، مفهوم، اشباع ناشده.

پال جامع علوم انسانی

## ۱- مقدمه

اگر در نظریه فرگه عبارات، معنای عبارات و مدلول عبارات را به دونحو اشباع شده و اشباع ناشده تقسیم کنیم، آنچه که فرگه تقریباً نادیده گرفته است بحث در مورد معنای عبارات اشباع ناشده است. از جمله این عبارات، محمول در جمله خبری است. مسأله‌ای که در این مقاله مطرح است آن است که آیا تبیین مناسبی از معنای محمول در نظریه فرگه شارحان آثار وی ارائه داده‌اند؟ به نظر



ما هر کدام از مهمترین تفاسیر در این زمینه با مشکلاتی روبرو است و شاید به طور کلی نتوان تبیین مناسبی در مورد معنای محمول در نظریه فرگه ارائه داد.

### ۱-۱- ملاحظات مقدماتی

فرگه در نظام منطقی خود عبارات را به اشباع شده و اشباع ناشده<sup>۱</sup> تقسیم کرده، آنها را به ترتیب «اسم خاص»<sup>۲</sup> و «عبارت تابعی»<sup>۳</sup> می‌نامد<sup>(۱)</sup>. عبارت تابعی لفظی است که لااقل یک موضع خالی در آن وجود دارد، مانند «پایتحت()» و به همین دلیل اشباع ناشده است و هنگامی که در آن موضع خالی لفظی که اشباع شده است قرار گیرد، آنچه که حاصل می‌شود یک عبارت اشباع شده است، یعنی بنابر نظر فرگه یک اسم خاص. مثلاً اگر عبارت تابعی فوق بالفظ «ایران» پر شود خواهیم داشت: «پایتحت ایران». این عبارت دیگر جای خالی ندارد و از نظر فرگه اسم خاص محسوب می‌گردد. به عبارت دیگر، تهران می‌تواند لااقل با دونام نامیده شود: «تهران» و «پایتحت ایران» و از نظر فرگه هر دو عبارت، اسم خاصند.

یک عبارت تابعی ممکن است بیش از یک موضع خالی داشته باشد و به علت اینکه ممکن است این مواضع با الفاظ مختلفی پر گردند بهتر آن است که در نشان دادن چنین عبارات تابعی از حروف مختلف آخر الفبای انگلیسی استفاده گردد، مانند «Xکوچکتر از Yاست»، «Xبین Y و Z است» و .... بدین ترتیب عبارات تابعی یک موضعی، دو موضعی و ... به دست می‌آید.

۲۲

حال در نظریه دلالت فرگه، متناظر با اسم خاص و کلمه تابعی، مدلول<sup>۴</sup> آنها نیز اشباع شده و اشباع ناشده بوده و فرگه آنها را به ترتیب شیء<sup>۵</sup> و تابع می‌نامد<sup>(۱)</sup>. پس اسم خاص بر یک شیء

- 
1. (Un)saturated
  2. Proper name
  3. Function expression
  4. Referent
  5. Object

منحصر به فرد دلالت دارد و عبارت تابعی نیز بریک تابع. مثلاً ارسسطو مدلول «ارسطو» و سعدی مدلول «نویسنده گلستان» و پایتحت «مدلول پایتحت x» است. جای خالی در تابع باشناسه<sup>۱</sup> پر می‌گردد. بدین ترتیب آن تابع اشباع شده مقداری پیدا می‌کند و در واقع آن مقدار، یکشیء خواهد بود. مثلاً اگر تابع پایتحت «باشناسه ایران پرشود» خواهیم داشت پایتحت ایران، یعنی تهران و اگر با عراق پرشود خواهیم داشت پایتحت عراق، یعنی بغداد و تهران و بغداد نیز، در نظریه فرگه شیء محسوب می‌شوند. پس تابع در این مثال تناظری است بین کشورها و پایتحت آنها، کشورها تشکیل دهنده شناسه آن تابعند و پایتحتها مقادیری که آن تابع پس از اشباع شدن پیدا می‌کند.

در نظریه فرگه جمله خبری عبارتی اشباع شده است و نوعی اسم خاص محسوب می‌شود. مدلول جمله خبری یکی از دو شیء صادق و کاذب است<sup>۲</sup>. شیء در نظریه فرگه منحصر به اشیاء فیزیکی نیست و اشیاء انتزاعی را نیز شامل می‌شود. بدین ترتیب، به نظر فرگه، جمله «تهران پایتحت ایران است» اسم خاص بوده و بر صادق دلالت دارد، و جمله «تهران پایتحت عراق است» نیز اسم خاص بوده و بر کاذب دلالت دارد. همچنین فرگه عبارت تابعی را که با اشباع شدن به جمله خبری تبدیل شود «محمول»<sup>۳</sup> و مدلول آن را «مفهوم»<sup>۴</sup> می‌نامد<sup>[۲]</sup>.

از سوی دیگر، متناظر با قلسرو زبان و قلمرو مدلول الفاظ، فرگه از قلمرو سومی صحبت می‌کند که آن را قلمرو معنی<sup>۵</sup> می‌نامد. هر عبارتی که از نظر دستور زبان شکل<sup>۶</sup> باشد بیانگر معنایی است. این معنا خبری از جنبه‌ای از جواب مدلول آن لفظ ارائه می‌دهد و در واقع شامل نحوه‌ای از معرفی<sup>۷</sup> مدلول است<sup>[۴]</sup>. مثلاً هر یک از عبارات ذیل اگرچه بر مدلول واحدی دلالت دارد، یعنی

1. Argument
2. True , False
3. Predicate
4. Concept
5. Sense
6. Well-formed
7. Mode of presentation of referent



سعدی، اما با معانی مختلف: «نویسنده کلستان»، «نویسنده بوسستان»، «مشهورترین شاعر شیرازی قرن هفتم هجری قمری». به نظر فرگه اسم خاص «ارسطو» نیز دارای معنی است و معنای آن می‌تواند هریک (یا مجموعه‌ای) از توصیفهای معینی باشد که معرفی کننده ارسطو است [۴].

از سوی دیگر، فرگه بحث اشیاع شدگی را نیز در مورد قلمرو معنی جاری می‌داند و متناظر با عبارات اشیاع شده و اشیاع ناشده معانی آنها را اشیاع شده و اشیاع ناشده می‌داند:

«... تمامی اجزاء یک جمله نمی‌توانند کامل باشند. لااقل یکی از آنها باید «اشیاع ناشده» یا محمولی باشد. در غیر این صورت آن اجزاء نمی‌توانند با یکدیگر ترکیب شوند. مثلاً معنای عبارت «عدد ۲» با معنای عبارت «مفهوم عدد اول» بدون وجود یک اتصال نمی‌تواند ترکیب شود. چنین اتصالی را در جمله «عدد ۲ تحت مفهوم عدد اول» ملاحظه می‌کنیم، آن اتصال در کلمات «... تحت... است» قرار دارد، کلماتی که از دو طریق لازم است کامل شوند- به وسیله یک موضوع و یک متمم- و صرفاً به لحاظ «اشیاع ناشده» بودن معنای این گونه عبارات است که آنها می‌توانند به عنوان اتصال عمل کنند. فقط وقتی که از آن دو طریق اشیاع شوند می‌توانیم یک معنای کامل داشته باشیم» [۲].

از نظر فرگه عبارات «عدد ۲» و «مفهوم عدد اول» اشیاع شده بوده و معانی آنها نیز اشیاع شده است. لذا آن معانی نمی‌توانند با هم تأثیف شده معنای دیگری را به عنوان معنای جمله‌ای که از آن دو عبارت تشکیل شده است به دست دهند؛ زیرا تأثیف دو معنا وقتی میسر است که یکی اشیاع ناشده و دیگری اشیاع کننده آن باشد. بنابراین، به عقیده فرگه در اینجا باید عبارت اشیاع ناشده ای، یعنی یک عبارت تابعی (یک نسبت دو موضعی) به کمک آن دو عبارت آمده تا به لحاظ معنای اشیاع ناشده‌ای که دارد بتواند با معانی عبارات سابق تأثیف شده، در کل معنای واحدی را به عنوان معنای یک جمله خبری ارائه دهد. مثلاً آن عبارت می‌تواند «تحت زاست» باشد. در این حالت

۱. این عبارات با ارادات تعریف the number 2.the concept prime number شروع می‌شوند؛ و در نظام فرگه اسم خامن محسوب می‌شوند.

وقتی جای «و لاعبارات مذکور قرار گیرد، جمله «عدد ۲ تحت مفهوم عدد اول است» به دست می‌آید که بیانگر معنای کامل، واحد و اشباع شده‌ای است (فرگه معنای جمله خبری را «اندیشه» می‌نامد<sup>[۵]</sup> ولی ممکن است گاه برای درک بهتر خواننده، ما از آن به «معنای جمله» تعبیر کنیم).

فرگه اگرچه در مورد معنا و مدلول اسم خاص و جمله خبری در موضع متعدد سخن گفته و توضیحاتی داده است، توضیع چندانی در مورد معنای عبارت تابعی و معنای محمول ارائه نداده است. همین امر باعث شده است که شارحان آثار وی تفاسیر متعددی از معنای محمول ارائه دهد. مادر اینجا به ارزیابی مهمترین تفاسیر در این مورد می‌پردازیم.

### تفسیر اول: معنای محمول همان مدلول محمول (مفهوم) است

از جمله افرادی که تفسیر اول را پذیرفتند ویلیام مارشال<sup>[۶]</sup> و رینهارد گراسمن<sup>[۷]</sup> هستند. مارشال دلیل خاصی را ذکر نمی‌کند، اما گراسمن می‌گوید فقط توصیفها معنادارند و توصیفها اشیاء را معرفی می‌کنند در حالی که مفهوم از شیء متمایز است. پس برای محمول نمی‌توان توصیفی که بیانگر معنای آن است ارائه داد.

استدلال گراسمن مخدوش است، زیرا فقط توصیفها نیستند که بیانگر معنایند، مثلاً یک جمله خبری معنایی را بیان می‌کند، در حالی که آن معنا اصطلاحات توصیف نامیده نمی‌شود. از سوی دیگر، اگرچه ممکن است به لحاظ عدم تصریح فرگه در آثاری که در زمان حیاتش منتشر شد در خصوص وجود معنابرای محمول اندکی تردید وجود داشته باشد، با توجه به بعضی از آثار منتشر شده پس از مرگش جای هیچ شکی در قبول معنابرای محمول باقی نمی‌ماند. وی در آغاز ملاحظاتی چند پیرامون معنی و مدلول چنین می‌گوید:

«در مقاله‌ای (پیرامون معنی و مدلول) بین معنی و مدلول در مورد اسامی خاص (یا کلمات مفرد) تمایز قائل شدم. همان تمایز نیز می‌تواند در مورد محمولها مطرح شود... به عنوان یک قاعدة هر محمول و اسم خاص مدلول و معنی دارد<sup>[۸]</sup>. (نظیر مطلب مذکور در بعضی دیگر از آثار فرگه نیز آمده است<sup>[۹]</sup>).



اگرچه در دنباله بحث، فرگه متأسفانه مثالی را برای معنای محمول ارائه نمی‌دهد، بیان‌وی در خصوص تمایز مدلول و معنا برای محمولها کاملاً واضح است.

### تفسیر دوم: معنای محمول یک تابع است

تفسیر دوم شایعترین قول در بین مفسرین آثار فرگه است. افرادی نظریه‌فرث [۱۰]، گیج [۱۱]، کری [۱۲]، کلاج [۱۳]، بیکر و هکر [۱۴] از جمله طرفداران این تفسیرند. بر طبق این تفسیر، معنای یک محمول عبارت از تابعی است از معنای اسم خاصی که آن محمول را اشباع می‌کنده معنای جمله‌ای که بدین ترتیب به دست می‌آید. مثلاً، اگر محمول «یک فیلسوف است» «بانام «ارسطو» اشباع شود و جمله «ارسطو یک فیلسوف است» به دست آید و فرض کنیم معنای «ارسطو» عبارت باشد از مشهورترین شاگرد افلاطون، در این صورت معنای عبارت محمولی «یک فیلسوف است» «تابعی خواهد بود از معنای «ارسطو»، یعنی تابعی است از مشهورترین شاگرد افلاطون، به معنای جمله مذکور: مشهورترین شاگرد افلاطون یک فیلسوف است.

در منطق فرگه، از خصوصیات اصلی تابع، اشباع ناشده بودن آن است. پس طبق تفسیر فوق معنای یک محمول مانند خود محمول و نیز مدلول آن اشباع ناشده بوده و از حیث اشباع شدگی (یا اشباع ناشدگی) تناظر دقیقی بین قلمرو زبان، معنی و مدلول وجود خواهد داشت، به این بیان که هر لفظی که اشباع شده (ناشده) است معنا و مدلول آن نیز اشباع شده (ناشده) است و بر عکس. اگر معنا یا مدلولی اشباع شده (ناشده) باشد، عبارتی در زبان که بر آن مدلول دلالت دارد یا آن معنارا بیان می‌کند نیز اشباع شده (ناشده) خواهد بود. قبل اسخن فرگه را در مورد اشباع نبودن معنای عبارات تابعی و نیز اشباع بودن معنای اسم خاص و جمله ملاحظه کردیم.<sup>۱</sup> در اینجا مناسب است به بعضی از مواردی که فرگه اشباع بودن یا اشباع نبودن عبارات و مدلولها را مطرح کرده است اشاره کنیم.

«...شیء هر آن چیزی است که تابع نیست، به طوری که در عبارتی که بیانگر آن است هیچ جای خالی وجود ندارد» [۱].

«لفظ یک تابع «اشباع ناشده» است، نیاز به کامل شدن به وسیله یک رقم دارد، رقمی که آن را نشانه شناسه می‌نمایم» [۱۵].

اگرچه در این نقل قول، فرگه به توابع در ریاضیات پرداخته است، نظریه اش را به سایر موارد و زبان طبیعی نیز تعمیم می‌دهد.

«منظورم از قابلیت استناد مفاهیم، نوعی خاص از نیاز به کامل شدن است، [یعنی همان] «اشباع ناشدگی» که به عنوان ویژگی اساسی یک تابع در مقاله تابع و مفهوم ذکر کردم» [۲].

در میان افرادی که از نظریه تابع بودن معنای محمول را انتقاد کرده‌اند مایکل دامت چهره شاخصی است و در میان انتقادهای وی دو انتقاد چشمگیرتر است:

الف) فرگه در موارد متعددی چنین مطرح کرده است که معنای یک جمله متشکل است از معنای اجزاء جمله و رابطه معنای جمله و اجزاء را کل - جزء محسوب کرده است نه تابع - شناسه. مثلا می‌توان به این موارد اشاره کرد:

معنای لفظ «۳» و لفظ «+» و لفظ «۵» از اجزاء معنای عبارت «۳+۵» هستند [۱۶].

جالب است که زبان چه کارهایی می‌کند. با تعداد محدودی اصوات و ترکیب آنها زبان قادر است تعداد بسیار زیادی از معنای جمله‌ها را بیان کند، از جمله آن معنای که تاکنون کسی آنها را درک یا بیان نکرده است. چه چیزی این دستاورده را ممکن می‌سازد؟ این واقعیت که معنای جمله‌ها از قطعات مجزائی ساخته شده‌اند و این قطعات متناظرند با گردهمایی اصواتی که از آنها جمله‌ای که بیانگر آن معناست ساخته می‌شود، به طوری که ساخته شدن آن جمله از اجزائش متناظر است با ساخته شدن معنای آن جمله از اجزائش» [۱۷].

حال اشکالی که دامت مطرح می‌کند آن است که اگر رابطه معنای جمله با معنای محمول و معنای اسم خاصی که در جمله مورد نظر به کار رفته است به ترتیب در قالب مقدار تابع، تابع و شناسه باشد، در این صورت نمی‌توان معنای محمول و اسم خاص را به عنوان اجزائی از معنای جمله محسوب کرد (آن طور که در نقل قول مذکور آمده است)، زیرا تابع و شناسه از اجزاء مقدار



تابع نیستند. مثلاً اگر تابع «پایتحت X» را در نظر بگیریم و بجای X کشور سوئد را قرار دهیم تابع اشیاع شده و خواهیم داشت «پایتحت سوئد». مقدار این تابع با این شناسه می‌شود شهر استکهم امانمی‌توان گفت کشور سوئد جزئی از شهر استکهم است و شخص فرگه به همین مسأله تصریح کرده است [۱۸]. البته ناگفته نماند در صفحه ۶۵ از مقاله «پیرامون معنی و مدلول» در بحث از مدلول، فرگه اشاره دارد که مدلول یک عبارت مرکب، ترکیبی است از مدلول اجزائش، اما بعداً از این حرف بر می‌گردد و ضمن بیان مثالی که گذشت (در مورد سوئد و استکهم) تحلیل تابع-شناسه را در مورد رابطه مدلول یک عبارت مرکب نسبت به اجزائش ارائه می‌دهد، هرچند در همان مقاله اول نیز تأکید می‌کند که منظور خاصی از به کار بردن لفظ «جزء» دارد.

در پاسخ به دامت، گیج چنین مطرح می‌کند [۱۱] که گفتار فرگه مبنی بر رابطه کل-جزء در مورد معنای یک جمله و معنای اجزاء جمله نباید جدی تلقی شود، مانند آنچه که فرگه در مورد مدلول جمله و مدلول اجزاء جمله گفته است. فرگه به اشتباه فکر می‌کرد که رابطه مدلول کل و اجزاء جمله رابطه کل-جزء است و صادق و کاذب که مدلول جمله خبری محسوب می‌شوند متشکلند از مدلول اجزاء جمله، اما بعد از اشتباه خود برگشت و رابطه تابع-شناسه را مطرح کرد، به این صورت که اجزاء یک جمله خبری منطبق به گونه تابع-شناسه‌اند و مدلول کل جمله مقدار آن تابع خواهد بود وقتی که باشیئی به عنوان شناسه اشیاع شود. آنگاه گیج همین مطلب را در مورد رابطه معنای جمله با معنای اجزاء جمله تعمیم می‌دهد. اما باید گفت پاسخ گیج قانع کننده نیست، زیرا در آنجائی که فرگه از نظر اولیه خودش در مورد مدلول بر می‌گردید مجدداً به صراحت رابطه کل-جزء را در مورد معنای جمله و اجزائش تکرار می‌کند:

«می‌توانیم جمله را طرحی از معنای جمله بدانیم: متناظر با رابطه کل-جزء در مورد معنای جمله و اجزاء جمله، درست همان رابطه در مورد جمله و اجزاء جمله برقرار است. در قلمرو مدلول

مطلوب متفاوت است. نمی‌توانیم سوئد را جزئی از پایتحت سوئد محسوب کنیم» [۱۸].

ب) اشکال دیگری که دامت بر نظر گیج مطرح می‌کند [۱۹] این است که بر طبق این نظر معلوم نیست چگونه معنای یک جمله را می‌توان درک کرد، زیرا بنا به نظر گیج مثلاً در مورد جمله «زمین می‌چرخد» شخص باید اول معنای «زمین» و معنای «می‌چرخد» را بداند تا با ترکیب آن دو بتواند

معنای جمله را درک کند. اما از سوی دیگر، این شخص وقتی معنای « $x$  می‌چرخد» را می‌فهمد که بداند در صورت اشباع شدن با معنای اسم خاص زمین چه معنای کاملی از بین بینهایت معانی کامل به عنوان مقدار تابعی که اشباع ناشده بوده و معنی محمول  $x$  می‌چرخد است محسوب خواهد شد و این دور و مصادره به مطلوب است، یعنی قبل از آنکه شخص با کمک معانی اجزاء جمله بتواند معنای جمله را بفهمد باید معنای آن جمله را به عنوان مقدار برای تابعی که به عنوان معنای محمول تلقی می‌شود بداند.

آنтонی دیلر<sup>۱</sup> در دفاع از تابع بودن معنای محمول به پاسخگویی به انقاد دوم دامت پرداخته است [۲۰]. وی می‌گوید تابع دو تفسیر دارد. بنابراین یک تفسیر مجموعه کاملی از زوجهایی مرتب است<sup>۲</sup>. مثلاً تابع « $x$ » عبارت است از مجموعه  $(1,1), (2,2), \dots$  که عدد اول شناسه و عدد دوم مقدار تابع است. بنابراین، انقاد دامت وارد است و برای شناخت تابع لازم است از قبل مقادیر تابع شناخته شده باشند. اما دیلر معتقد است تابع، تفسیر دیگری نیز دارد که عبارت است از اینکه یک روش<sup>۳</sup> و طریق باشد. بر اساس این تفسیر کافی است که شناسه معلوم باشد. آنگاه با استفاده از روش مورد نظر - تابع مورد نظر - می‌توان بدون آنکه از پیش مقدار تابع را دانست آن مقدار را به دست آورد. مثلاً بنابراین تفسیر دوم تابع مورد بحث عبارت خواهد بود از ضرب عددی در خودش. لذا در این روش کافی است عددی داده شود تا با ضرب در خود توان دوم آن - یعنی مقدار تابع - به دست آید. حال به عقیده دیلر اگر در بحث فرگه تابع را به عنوان یک روش برای به دست آوردن مقدار تابع لحاظ کنیم لازم نیست چنانکه دامت مطرح کرده است شخص از قبل مقدار تابع را - که در اینجا معنای کامل جمله است - بداند.

کلمت معتقد است [۲۱] آنچه که دیلر به آن نپرداخته است آن است که ببینیم شخص فرگه از تابع چه برداشتی دارد. به نظر کلمت اگرچه تابع از نظر فرگه به طور دقیق مطابق هیچ یک از دو

1. Antoni Diller

2. Exhaustive set of ordered couples

3. Procedure



تفسیر فوق نیست، به طور نسبی با تفسیر اول قرابت بیشتری دارد. وی در توضیح سخن خود می‌گوید مجموعه کامل از زوجهای مرتب در نظریه فرگه تابع محسوب نمی‌شود (البته وی دلیل نمی‌آورد ولی می‌توان گفت به علت آنکه مجموعه در منطق فرگه شیء محسوب می‌شود نمی‌تواند مدلول یک عبارت تابعی باشد) اما آن مجموعه را می‌توان همان چیزی دانست که بنابر تعبیر فرگه طیف مقادیر<sup>۱</sup> تابعند. (فرگه مجموعه زوجهای مرتبی که در هر زوج اولین عضو آن شناسه و دومین عضو آن مقدار تابع است به عنوان «طیف مقادیر» آن تابع محسوب می‌کند [۲]. کلمت اضافه می‌کند، به نظر فرگه دو تابع تا آنجایی که طیف مقادیر یکسانی داشته باشند بایدیگر متفاوت نیستند. مثلاً دو تابع  $(x^4 - x^7)$  و  $(x^7 - x^4)$  به ازای هر مقدار برای  $x$  مقدار مساوی دارند؛ لذا طیف مقادیر یکسانی دارند و از این حیث دو تابع نیز، بنابر برداشت کلمت از فرگه، تفاوتی ندارند. اما در همین مثال ملاحظه می‌کنیم که در دو تابع از دوروش مختلف برای حصول مقدار تابع استفاده شده است. پس قول دیلر مبنی بر اینکه در نظریه فرگه تفسیر تابع به عنوان راه و روشی برای حصول مقدار تابع است چنان مقرن به صواب نیست؛ زیرا در اینجا، بنابر نظر کلمت، با وجود تفاوت نداشتن دو تابع روش حصول مقادیر آنها متفاوت است.

به نظر ما اگرچه ادعای کلمت مبنی بر اینکه تابع در نظریه فرگه همان روش و قاعده نیست، درست است و در واقع فرگه تعریفی منطقی از تابع ارائه نمی‌دهد و آن را نشدنی محسوب می‌کند زیرا شیء و تابع اجزاء منطقی ندارند تا به وسیله آنها تعریف گردند و فرگه فقط با بیان مثالهای متعدد آنها را توضیح داده و خصوصیت اصلی تابع را غیر اشباع بودن می‌داند، در عین حال از آثار فرگه دلیلی کافی برای انتقاد کلمت بر دیلرنمی یابیم. وی در مثالی که ذکر می‌کند [۲۱] می‌گوید از نظر فرگه دو محمول «قلب دارد» و «کلیه دارد» یک مدلول دارند، یعنی بر یک مفهوم دلالت می‌کنند اگرچه دارای دو معنای متفاوتند. منبع مورد استفاده کلمت در این خصوص مجموعه آثار پس از مرگ فرگه است. اما با رجوع به این منبع ملاحظه می‌کنیم که دو مثالی که برای محمول ذکر

کرده در آنجا نیست و به جای آنها از این مثالها استفاده شده است « $1=x^2$ » و « $(x+1)^2=2$ ». بحث فرگه در آنجا [۸] این است که وقتی بین این عبارات تابعی تساوی برقرار می‌کنیم در واقع تساوی بین طیف مقادیر آنها برقرار می‌شود نه بین دو تابع (بادو مفهوم) زیرا خود تساوی (=) یک نسبت دو موضعی است و از توابع مرتبه اول<sup>۱</sup> محسوب می‌شود که باید بادو شیء اشباع گردد نه بادو مفهوم. لذا در طرفین تساوی اشکال ندارد که طیف مقادیر دو تابع قرار گیرد، زیرا همان طور که ذکر شد، طیف مقادیر از نظر فرگه مجموعه است و مجموعه‌های در منطق فرگه شیء محسوب می‌شوند، مانند این سخن را در بعضی دیگر از آثار فرگه نیز ملاحظه می‌کنیم:

«اگر چنین بنویسیم:  $(x-4)x=0$  در این صورت تابعی را مساوی تابعی دیگر قرار نداده‌ایم، بلکه صرفاً مقادیر یکی را مساوی مقادیر دیگری قرار داده‌ایم و استنباط‌مان از این تساوی آن است که برای هر مقدار که جایگزین متغیر شود تساوی برقرار است و بدین طریق اعلام کرده‌ایم که تساوی مذکور همیشه برقرار است [حكم کلی است]» [۱].

بنابراین، در مورد مثالی که کلمت آورد باید گفت منظور آن است که هر موجودی که قلب دارد کلیه هم دارد و به عبارت دیگر آن دو مفهوم مصاديق یکسانی دارند، نه اینکه دقیقاً تساوی بین دو مفهوم برقرار باشد.

اشکال دیگری که به تفسیر تابع بودن معنای محمول می‌توان وارد کرد این است که اگر معنای محمول یک تابع باشد معلوم بیست چگونه می‌تواند مشتمل بر نحوه‌ای از معرفی نمایی نسبت به مفهوم، که مدلول محمول است، باشد. توضیح مطلب چنین است که به نظر می‌رسد نحوه معرفی نمایی در ارتباط با ساختار منطقی معنای یک عبارت است. مثلاً اگر معنای اسم خاص «سعدی» را عبارت بدانیم از «نویسنده گلستان» در این صورت توصیف معین «نویسنده گلستان» ساختار تابع-شناسه دارد بدین بیان که می‌توان آن را به دو قسم تقسیم کرد: قسمت تابع یعنی «نویسنده

۱. در تعاسی که از طریق اینترنت با کلمت گرفتم پذیرفت که مثال‌های در آن منبع نیست، ولی تأکید کرد که در مثال مناقشه نیست و هر مثال را می‌توان به جای آنها مطرح کرد.



X» و قسمت شناسه یعنی «گلستان». حال اگر تابع «نویسنده» به وسیله گلستان اشبع شود آن توصیف معین سعدی را معرفی می‌کند و اگر مثلاً با مثنوی اشبع شود توصیف «نویسنده مثنوی» مولوی را معرفی می‌کند و در نتیجه توصیف مذکور می‌تواند معنای اسم خاص «مولوی» باشد. بنابراین، می‌توان گفت در این حالت معنای اسمی «سعدی» و «مولوی» ساختار تابع-شناسه دارد که این ساختار ارائه دهنده نحوه‌ای از معرفی نمایی نسبت به سعدی و مولوی است. پس در مجموع می‌توان ساختار منطقی معنای اسمی خاص را عبارت دانست از تابعی از شیء به شیء، مثلاً در مثالهای فوق تابع از گلستان به سعدی و از مثنوی به مولوی. به همین گونه می‌توان ساختار تابعی را در مورد معنای جمله خبری تشخیص داد. مثلاً معنای جمله «سعدی یک شاعر است» مشتمل است بر تابعی از شیء به ارزش صدق که در اینجا تابع مورد نظر عبارت است از «X یک شاعر است». ملاحظه می‌کنیم که هم در مورد معنای اسمی خاص و هم معنای جمله‌های خبری ساختار منطقی مذکور به گونه‌تابع-شناسه بوده و با اشبع شدن تابع مورد نظر، مدلول مورد نظر به عنوان مقدار آن تابع به دست آمده و در واقع معرفی می‌گردد.

حال در مورد محمول، اگر معنای آن را یک تابع بدانیم، از یک سواین تابع بنا به تفسیری که گذشت تابعی از معنای اسم خاص است به معنای جمله و از سوی دیگر باید مشتمل بر نحوه‌ای از معرفی نمایی مفهوم که مدلول محمول است باشد. اگر این نحوه معرفی نمایی اشاره به ساختار منطقی معنای محمول داشته باشد، در این صورت به علت اینکه معنای محمول بنا به فرض، خود یک تابع است از معنای اسم خاص به معنای جمله، پس باید ساختار تابعی دیگری داشته باشد که با اشبع شدنش مفهوم را معرفی نماید، یعنی مفهوم را به عنوان مقدار تابع داشته باشد. اما از سوی دیگر، در نظریه فرگ، مفهوم نیز تابعی اشبع ناشده است، لذا تناقضی که به وجود می‌آید این است که تابع مورد نظر از یک سو باید اشبع شود تا جنبه معرفی نمایی داشته باشد و از سوی دیگر باید اشبع شود، زیرا مقداری که به دست می‌دهد اشبع ناشده است. بنابراین، بدین گونه نمی‌توان توجیهی مناسب برای اندراج نحوه معرفی نمایی مدلول در مورد معنای محمول ارائه داد.

### نظر دامت

تفسیر دامت از وجود شناسی فرگه آن است که هر هویتی یا تابع است یا شسیء. چون دامت تابع بودن معنای محمول را رد می‌کند، پس معتقد می‌شود که معنای محمول به نحوی شسیء است [۲۲]. دامت برای توجیه سخن خود می‌گوید می‌توان به معنای یک محمول، مثلًاً A، با چنین عبارتی رجوع کرد «معنای محمول A». در نظریه فرگه این عبارت به علت اینکه با ادات تعریف آغاز شده یک اسم خاص محسوب می‌شود و بر شیء دلالت دارد. البته دامت متوجه است که در بسیاری از مواضع فرگه به ناتمام بودن معنای محمول اشاره کرده است و این باشیء بودن آن سازگاری ندارد؛ لذا در صدد است معنای خاصی را از ناتمام بودن در این حالت ارائه دهد که ضرری به شیء بودن معنای محمول وارد نیاورد. به نظر وی ناتمام بودن در این حالت به این معناست که آن معنا متناسب است با محمول که خود ناتمام است. به عبارت دیگر، اینکه بدانیم محمول اشباع ناشده بوده و بر مفهوم دلالت دارد خود این مطلب معنای محمول را تشکیل می‌دهد، یعنی ناتمام بودن معنای محمول در این حالت در ک این است که محمول ناتمام (یا اشباع ناشده) است [۲۲].

اما می‌توان ایراداتی را بر دیدگاه دامت وارد کرد.

اگر مدلول محمول A را با این عبارت «مدلول محمول A» مورد اشاره قرار دهیم، درست شبیه کاری که دامت در مورد معنای محمول انجام داد، بر اساس نظر دامت باید آن مدلول یک شسیء باشد، زیرا عبارت فوق، که با ادات تعریف شروع می‌شود، در نظریه فرگه اسم خاص محسوب شده و بر شیء دلالت دارد. در حالی که فرگه مدلول محمول را مفهوم گرفته و آن را متمایز از شسیء می‌داند.

اشکال دیگر بر دیدگاه داست آن است که ناتمام بودن معنای محمول را به نحوی منبعث یا مشتق از ناتمام بودن خود محمول فرض کرده است. در حالی که به نظر می‌رسد در آثار فرگه اشباع

1. The sense of predicate "A"

2. Incomplete



نبودن معنا و عبارت به موازات یکدیگرند و یکی بر دیگری تقدم ندارد، بلکه در بعضی موارض موضع امر بر عکس است. مثلاً فرگه در مورد ادات ربط عطف، یعنی «و»، که نوعی تابع (یا نسبت) دو موضعی محسوب می‌شود چنین می‌گوید که اشباع نبودن معنای آن ادات سراست می‌کند به عبارتی که بر آن ادات دلالت دارد [۲۲]. از سوی دیگر، مطلب عجیبی که از دامت ملاحظه می‌کنیم آن است که تفسیر دیگری از معنای محمول در جمله‌های گرایشی (یا گرایشهای گزاره‌ای) <sup>۱</sup> مطرح می‌کند، جمله‌هایی نظیر: علی معتقد است (باور دارد، گمان می‌کند، خیال می‌کند، ...) که .... در این حالت دامت هم رأی گیج می‌شود و می‌گوید به علت اینکه جمله‌ای که بعد از فعل گرایشی می‌آید بیانگر معنای واحدی است، وحدت معنا و قتنی میسر است که محمول آن جمله معنای اشباع ناشده‌ای داشته باشد، یعنی تابعی باشد از معنای اسم خاص به معنای جمله [۱۹]. علت چنین تفسیری از دامت آن است که بنابر عقیده فرگه در منتهای گرایشی مدلول مستقیم کلمات مورد ارجاع قرار نمی‌گیرند، بلکه مدلول غیر مستقیم آنها (که همان معنای معمولی آنهاست) مورد نظر است. مثلاً در جمله «علی باور دارد که زمین می‌چرخد» عبارت «زمین می‌چرخد» به معنای معمولی آن اشاره دارد نه به مدلول معمولی آن، که در نظر فرگه صادق یا کاذب است. حال اگر بنابر عقیده دامت معنای الفاظ «زمین» و «زمین می‌چرخد» شیء باشد اشکالی که پیش می‌آید آن است که از ترکیب دو شیء در نظریه فرگه یک معنای واحد به دست نمی‌آید ولذا دامت مجبور می‌شود که به نظریه گیج روی آورد، و در این حالت معنای «زمین می‌چرخد» را تابعی بداند از معنای اسم خاص به معنای جمله «زمین می‌چرخد».

۴۴

پس ملاحظه می‌کنیم که دامت دو تفسیر مختلف از معنای محمول ارائه می‌دهد تفسیری که آن را شیء می‌داند در جمله‌های معمولی و تفسیری که آن را تابع می‌داند در جمله‌های گرایشی. اما باید گفت نشانه‌ای در کلام فرگه برای تأیید سخن دامت ملاحظه نمی‌کنیم. اگرچه ممکن است به طور کلی تفاسیر متعددی از بحث معنا در نظریه فرگه وجود داشته باشد، به هر حال هر تفسیری که پذیرفته شود، در همه جا همان تفسیر به کار می‌رود نه اینکه در منتهای غیر گرایشی به یک نحو و در

منتهای گرایشی به نحوی دیگر. گذشته از این شخص فرگه تصريح دارد که همان معنای معمولی که در متن غیر گرایشی به کار می‌رود در متن گرایشی مورد ارجاع قرار می‌گیرد. لذا طبیعی به نظر می‌رسد که هر تفسیر و توجیهی که در یکی استفاده می‌شود، همان تفسیر و توجیه نیز در دیگری استفاده شود.

### نظر کلمت

به نظر کلمت معنای عبارات تابعی در نظریه فرگه نه شیء است و نه تابع، بلکه هویتی است ناتمام در قلمرو معنی [۲۱]. در واقع کلمت ناتمام بودن را اعم از تابع بودن می‌گیرد و می‌گوید هویتی ممکن است ناتمام باشد اما تابع نباشد. به عقیده وی در جایی که فرگه هویات را به شیء و تابع تقسیم کرده است، التفات وی به منطقی بوده که در صدد تأسیس آن بوده است (مفهوم نگاری) و به علت اینکه منطق فرگه منطق محدودی است، پس معنای عبارات در این منطق نقشی ندارند ولذا بحث تقسیم هویات به تابع و شیء، به نظر کلمت، در مبحث الفاظ و مبحث مدلول مطرح است، نه در مبحث معنا.

کلمت مدعی آن است که شواهد مهمی در آثار فرگه وجود دارد که می‌توان از آنها چنین استنباط کرد که منظور فرگه از عیر اشباع بودن معنای عبارات تابعی (یا محمول) چیزی غیر از غیر اشباع بودن تابع (یا مفهوم) است. کلمت مدعی است که تفاوت مذکور به این گونه است که در مورد معنای محمول، اشباع نبودن به منزله آن است که آن معنادارای موضعی خالی است که باید با معنای یک اسم خاص پرشود، اما در مورد تابع (یا مفهوم) قضیه به صورت موضع خالی مطرح نمی‌شود (متاسفانه توضیحی را در مورد نحوه اشباع ناشدگی مفهوم از کلمت ملاحظه نمی‌کنیم). سپس وی دو شاهد را از آثار منتشره پس از مرگ فرگه برای تفاوت در تفسیر غیر اشباع بودن مدلول نسبت به معنی می‌آورد:



«تعابیر «اشباع ناشدۀ» و «قابلیت اسناد»<sup>۱</sup> به نظر می‌رسد برای معنی مناسب‌تر است تا برای مدلول با وجود این چیزی در مدلول باید باشد که با تعابیر فوق متناظر باشد، و من لفظ مناسب‌تری را سراغ ندارم»<sup>[۸]</sup>.

«اگر جمله‌ای را تقسیم کنیم به اسم خاص و بقیه جمله، در این صورت بقیه جمله معنایی دارد که عبارت است از همان قسمت غیر اشباع از معنای جمله. اما مدلول این جزء را مفهوم می‌نامیم... مجازاً، می‌توانیم این مفهوم را نیز اشباع ناشدۀ بنامیم. به عبارتی دیگر، می‌توانیم بگوییم که در ماهیت مفهوم انتساب به چیزی وجود دارد.»<sup>[۲۴]</sup>

متأسفانه کلمنت توضیح نمی‌دهد که دقیقاً منظور از ناتمام بودن معنای عبارت تابعی چیست. وی به همین مقدار اکتفا می‌کند که بگوید شاید به دلیل اینکه اختلاف بسیار اندکی بین ناتمام بودن معنا و غیر اشباع بودن تابع وجود دارد فرگه از توضیح آن خودداری کرده است. همچنین وی معتقد است که اگر قرار بود فرگه در نظام منطقی خود به معنای ناتمام عبارات تابعی اشاره‌ای کند آن اشاره را با استفاده از عبارات اشباع ناشدۀ انجام می‌داد.

از سوی دیگر، کلمنت وجود معنایی را که تابع است<sup>۲</sup> امادر عین حال معنای عبارات تابعی محسوب نمی‌شود، ضروری می‌داند. وی در این باره می‌گوید:

«دیدگاه فرگه در مورد توابع این نتیجه را دارد که برای برقرار کردن تناظری مشخص بین شیئی با شیئی دیگر تابعی وجود دارد. به همین ترتیب برای هر معنای ناتمام، متناظر با آن، یک معنای تابعی وجود دارد. اما این مطلب مؤید آن نیست که معنای تابعی همان معنای ناتمام عباراتند، بلکه صرفاً این را می‌رساند که باید چنین معنایی‌ای وجود داشته باشند»<sup>[۲۱]</sup>.

سر انجام کلمنت برای چنین معنای ناتمامی مثال می‌آورد. مثال وی مبتنی بر این است که در ظریه فرگه معنای یک عبارت مشتمل بر اطلاعاتی است که معرفی کننده مدلول آن عبارت است. حال اگر جمله «ارسطو یک قلب دارد» را در نظر بگیریم و فرض کنیم معنای اسم خاص «ارسطو»

1. Predicative

2. Sense -function

عبارت باشد از: شاگرد افلاطون و معلم اسکندر، از سوی دیگر، معنای جمله نیز باید حاوی اطلاعاتی باشد که مدلول جمله، یعنی صادق، را معرفی کند، در این صورت می‌توان گفت معنای جمله اطلاعات زیر را در خود دارد: ارزش آنکه شاگرد افلاطون و معلم اسکندر ماهیچه‌ای داشته باشد که خون را به رگها پمپ کند.<sup>۱</sup> حال معنای محمول «یک قلب دارد» دارای اطلاعاتی است که طبعاً ناتمام است و آن را می‌توان با حذف اطلاعات مربوط به معنای اسم خاص از معنای جمله فوق به دست آورد. بدین ترتیب خواهیم داشت: ارزش آنکه (ماهیچه‌ای داشته باشد که خون را به رگها پمپ کند).

کلمت معتقد است که تفسیرش از معنای عبارات تابعی با نظریه فرگه کاملاً سازگاری دارد. از یک سو این معنای ناتمام است، زیرا دارای اطلاعاتی است که خود آن اطلاعات نسبت به اطلاعاتی که در معنای کل یک جمله وجود دارد ناقص است و باید با اطلاعاتی که در معنای اسم خاص جمله است تکمیل شود. از سوی دیگر، اطلاعات مذکور<sup>جزئی</sup><sup>۲</sup> از اطلاعاتی است که در معنای کل جمله است. پس معنای عبارت محمولی نیز جزئی از معنای کل جمله می‌تواند باشد.

### نقد نظر کلمت

۱. اگر چه منطق فرگه منطق محدودی است، این امر به معنای این نیست که فرگه هیچ نقشی را برای معنای عبارات در منطق حویش قائل نیست. از نظر فرگه لفظ از طریق معناست که بر مدلولش دلالت می‌کند [۴]. نمی‌توان پذیرفت که وقتی فرگه از معنای عبارات سخن می‌گوید در حوزه منطقی که در صدد معرفی آن بوده، نباشد، بلکه بر عکس حتی وقتی که منطق خود را تبیین می‌کند باز به معنای عبارات پرداخته و از معنای اشباع شده و اشباع ناشده نام می‌برد [۲۴]. از سوی دیگر، در نظریه فرگه<sup>۳</sup> گاه به معنای یک عبارت اشاره می‌شود، مانند جمله‌های گرایشی و در این حالت معنایه عنوان مدلول آن عبارت محسوب می‌شود. لذا قلمرو مدلول گاه می‌تواند

۱. The truth-value of pupil of Plato and teacher of Alexander's having a muscle that pumps blood through the arteries

۲. تأکید در اینجا و در سایر مواردی که بجهات بال می‌آید از نگارشده است.



شامل قلمرو معنی نیز باشد. بنابراین، به نظر می‌رسد نظر کلمت چندان با نظر فرگه سازگار نیست.

افزودن هویتی به عنوان معنای الفاظ تابعی که در عین ناتمام بودن، تابع نیست توجیهی مناسب در نظریه فرگه ندارد. در آثار فرگه ملاحظه نمی‌کنیم که هویات اعم از اینکه در قلمرو لفظ، معنی یا مدلول باشند به سه قسم تقسیم شده باشند: هویات اشباع شده، هویات اشباع ناشده و هویات اشباع ناشده غیرتابع. اگر سخن کلمت درست باشد، یعنی هر تابعی اشباع ناشده است اما هر هویت اشباع ناشده‌ای تابع نیست و به تعبیر دیگر اشباع ناشدگی اعم از تابع بودن باشد، در این صورت منطقاً باید پذیرفت که غیرتابع بودن نیز اعم از اشباع شدگی است<sup>۱</sup>، یعنی هویتی می‌تواند شیء باشد در حالی که اشباع شده نیست و حال آنکه از خصوصیات اصلی شیء بودن در نظریه فرگه اشباع بودن است.

۲. کلمت دو قول را از فرگه نقل می‌کند که به زعم وی از آنها می‌توان چنین استنباط کرد که غیر اشباع بودن در مورد معنای عبارات تابعی تفسیری غیر از غیر اشباع بودن در مورد مدلول دارد.

اما در مورد نقل قول اول باید گفت اولاً بحث اصلی فرگه انتخاب واژه‌هایی است برای خصوصیتی که در معنای محمول وجود دارد و مانند آن خصوصیت نیز به نحوی در مدلول محمول وجود دارد. ثانیاً به طور کلی بحث فرگه در این قسمت (که به صورت پاورقی آمده) مبهم است و معلوم نیست چرا تعابیر «شباع ناشده» و «قابلیت اسناد» برای معنای یک محمول رادر مقایسه با مدلول آن محمول مناسب‌تر می‌داند. آیا به لحاظ این است که مفهوم از طریق معنای محمول معرفی می‌شود یا اعلت دیگری مورد نظر است معلوم نیست. در عین حال در همانجا اذعان می‌کند که چیزی متناظر با همان خصوصیت که در معنی است ذر مدلول هم هست و مشکلش صرفاً

۱. وقتی بین «تابع بودن» و «شباع بودن» عموم و خصوص مطلق باشد، نسبت بین تقیض آنها نیز عموم و خصوص مطلق است با این تفاوت که اعم جای اخص را می‌گیرد و اخص جای اعم را.

در انتخاب واژه است. به هر حال از کفتار فرگه در آن پاورقی نمی‌توان قاطع‌انه حکم کرد که در نظریه فرگه دو تفسیر از غیر اشباع بودن وجود دارد.

اما در مورد نقل قول دومی که کلمت از فرگه آورده است، به نظر ما برداشت وی نادرست است و نمی‌توان از اینکه در آن نقل قول آمده است که به طور مجازی به مدلول محمول می‌گوییم اشباع ناشده، نتیجه گرفت که منظور از اشباع ناشدگی در مورد مدلول چیزی است غیر از اشباع ناشدگی در مورد معنی. دلیل ما این است که کفتار فرگه در جایی است که وی در صدد استدلال بر وجود مدلول برای محمول جمله است. او از وجود مدلول برای کل جمله و اسم خاص استنباط می‌کند که بقیه جمله یعنی محمول، نیز باید مدلول داشته باشد که آن را «مفهوم» می‌نامد. أما در نقل قولی که کلمت ذکر می‌کند پس از نقل دومین جمله نقطه چین آورده است. باید گفت که فرگه در ادامه سخن خود به بحث مشهوری می‌پردازد که امروزه به «تناقض مفهوم» مشهور شده است. در گفتن اینکه یک محمول بر یک مفهوم دلالت دارد، الفاظ زبان دچار مشکل شده و یک تناقض به وجود می‌آید، زیرا مثلاً باید گفت: «مدلول محمول A یک مفهوم است». أما در نظریه فرگه عبارت «مدلول محمول A» که با ارادات تعریف (the) شروع می‌شود اسم خاص بوده و مدلولش شیء است نه یک مفهوم. فرگه این مشکل را ناشی از ضعف زبان طبیعی دانسته و می‌گوید چاره‌ای نیست جز اینکه وقتی چنین سخنی گفته آن مشکل را مدنظر داشته باشیم و در اینجاست که می‌گوید گفتن اینکه مفهوم هویتی اشباع ناشده است نیز توأم با مشکلی مشابه است ولذا مجازاً می‌گوییم اشباع ناشده است، زیرا همین که بگوییم «مفهوم محمول A اشباع ناشده است» عبارت «مفهوم محمول A» یک اسم خاص بوده و مدلولش شیء است و شیء هویتی اشباع شده است. در اینجا باید دقت کرد که فرگه کلمه «نیز» را به کار می‌برد، یعنی همان مشکلی که در نامیدن مدلول محمول به «مفهوم» در زبان طبیعی وجود داشت، در «غیر اشباع» نامیدن آن نیز وجود دارد. بنابراین، به نظر می‌رسد برداشت کلمت از قید «مجازاً» که در عبارت فرگه است برداشتی نادرست باشد، یعنی فرگه در صدد آن نبوده است که معنای خاصی را از غیر اشباع بودن به مدلول محمول نسبت دهد.

۲. به نظر عجیب می‌رسد که کلمت وجود معنایی را که تابع است، ولی در عین حال معنای عبارات تابعی نیست، می‌پذیرد. به نظر می‌رسد وی به طریق یک بام و دو هوا رفتار کرده است، چون



تفسیر تابعی بودن معنای محمول را نمی‌پذیرد، پس معنای محمول در عین حالی که اشبع ناشده است، تابع نیست. از سوی دیگر، چون در آثار متعددی از فرگه به جزئی از معنای جمله اشاره شده است که غیر اشبع بوده و نقش تابع بودن را دارد و با اشبع شدنش معنای کل جمله به دست می‌آید، لذا کلمت در صدد طرح هویتی توأم با معنای محمول بر می‌آید که نقش تابع بودن را به آن بدهد، در عین حالی که خودش به عنوان معنای محمول محسوب نمی‌شود (به نظر می‌رسد وی ابایی ندارد از اینکه دائمًا به انواع هویات در نظریهٔ فرگه بیافزاید و بر خلاف تیغ اکام رفتار کند).

به هر حال به نظر ماتوجیه کلمت در این خصوص مستدل نیست. وی تشابهی را بین قلمرو مدلول و معنی برقرار می‌سازد و می‌گوید همان طور که در برقراری تناظر بین اشیاء در نظریهٔ فرگه وجود تابع مطرح می‌شود (مثلًا در تناظریک به یک کشورها و شهرهایی که پایتخت آنها هستند، تابع پایتخت X این تناظر را برقرار می‌سازد)، در برقراری تناظر بین معانی نیز وجود تابعی لازم است، مثلًا در تناظریک به یک بین معنای اسم خاص و معنای جمله‌ای که آن اسم جزئی از آن است. اما باید توجه کرد که در قلمرو مدلول، این طور نیست که تناظر بین اشیاء چیزی باشد و تابع (یا مفهوم) چیزی دیگر، بلکه این دو یکی هستند و در واقع این تابع (یا مفهوم) است که نقش برقراری تناظر را ایفا می‌کند. اما کلمت می‌خواهد در قلمرو معنی این دورا از هم تفکیک کند و تابعی را که بین معانی تناظر برقرار می‌سازد به عنوان معنای محمول تلقی نکند، یعنی این تناظر برقرار می‌شود اما نه با معنای محمولی که در جمله به کار می‌رود، بلکه با تابعی که معنای محمول نیست.

۵۰

۴. امادر مورد مثالی که کلمت ذکر می‌کند، به نظر ما آن مثال چندان منطبق بر ادعایی که می‌کند نیست. توضیح آنکه در جمله «ارسطو یک قلب دارد» وقتی که کلمت از معنای اسم خاص «ارسطو» و معنای محمول «X یک قلب دارد» صحبت می‌کند می‌گوید آن معنا باید حاوی اطلاعاتی در مورد مدلول آن الفاظ باشد. آنگاه وی بدرستی در مورد اسم خاص توصیفی را به کار می‌برد که معرف ارسطو است، یعنی شاگرد افلاطون و معلم اسکندر. اما وقتی نوبت به محمول می‌رسد اطلاعاتی را بیان می‌کند که معرف مفهومی که مدلول محمول است نیست.

۳  
۱۶۸  
۱۶۹

آنچه به عنوان معنای محمول ارائه می‌دهد حاوی اطلاعاتی است در مورد قلب که عبارت است از تلمبه‌ای که خون را به رگها پمپ می‌کند، در حالی که آنچه به عنوان معنای محمول در مثال فوق مطرح است فعل «دارد» است و قلب در این مثال حکم مفعول آن فعل را دارد. آنچه که به ارسسطو استناد داده شده است را رد کمی قلب است، در حالی که در مورد این مفهوم هیچ اطلاع و توصیفی را از کلمه ملاحظه نمی‌کنیم، یعنی عبارتی را نمی‌یابیم که فعل «دارد» را توصیف و معرفی کرده باشد.

## ۲-نتیجه‌گیری

می‌توان مهمترین نظرات فرگه را در خصوص معنای محمول به قرار ذیل خلاصه کرد:

۱. معنای محمول اشباع ناشده است.
۲. معنای محمول جزئی از معنای جمله‌ای است که در آن واقع شده است. همان طور که هرجزی از جملهٔ خبری جزئی از کل جمله است، معنای هر جزء نیز جزئی از معنای کل جمله است.
۳. نحوه معرفی نمایی مدلول مندرج در معنای عبارت است. پس معنای محمول مشتمل بر نحوه‌ای از معرفی نمایی مفهوم، به عنوان مدلول محمول، است.

حال با توجه به نظرات فوق، هر کدام از تفاسیر موجود در مورد معنای محمول با مشکل

رو به روست:

الف) اگر معنای محمول را تابعی بدانیم از معنای اسم خاصی که آن محمول را اشباع می‌کنده معنای جمله‌ای که از آن اسم خاص و آن محمول تشکیل شده است، در این صورت این تفسیر مزایا و معایبی خواهد داشت:

مزایای آن این است که او لایان نظر ۱ سازگاری دارد. ثانیاً وحدت معنای جمله تضمین می‌شود. به عبارت دیگر، در این تفسیر معنای جمله صرفاً انضمام معنای اجزاء جمله نیست، بلکه با اشباع شدن معنای محمول با معنای اسم خاص معنایی حاصل می‌شود که اگرچه به نحوی می‌توان گفت مولود آنهاست، هویتی مستقل دارد و معنای محمول و اسم خاص از اجزاء آن محسوب نمی‌شوند.



اما معایب این تفسیر آن است که با بعضی از اقوال فرگه که در قالب نظر ۲ مطرح شد سازگاری ندارد. همچنین دچار مشکلی است که دامت مطرح می‌کند، یعنی دانستن معنای جمله پیش از آنکه آن معنا با اشباع شدن معنای محمول با معنای اسم خاص به دست آید. از سوی دیگر، اگر معنای محمول یک تابع باشد معلوم نیست چگونه می‌تواند مشتمل بر نحوه‌ای از معرفی نمایی نسبت به مفهوم، که مدلول محمول است، باشد. زیرا معنا باید اشباع شده باشد تا نحوه‌ای از معرفی مدلول را دارا باشد، در حالی که خصوصیت تابع اشباع ناشدگی آن است.

ب) اگر معنای محمول را بدين گونه تفسیر کنیم که رابطه معنای محمول و معنای اسم خاص نسبت به معنای کل جمله رابطه جزء-کل است، در این صورت نیز تفسیر مذکور مزیت و معایبی دارد:

مزیت آن این است که با نظر ۲ مذکور سازگاری دارد. اما معایبیش نیز این است که با نظر ۱ ناسازگار است، یعنی اگر معنای محمول تابعی از معنای اسم خاص به معنای جمله باشد در این صورت تابع و شناسه از جزء مقدار تابع محسوب نمی‌شوند. علاوه بر این در تفسیر جزء-کل وحدت معنای جمله توجیهی نخواهد داشت، زیرا معنای کل جمله چیزی جز مجموعه معنای اجزاء نیست. همچنین همان مشکلی که در مورد تبیین نحوه معرفی نمایی در مورد معنای محمول ذکر شد در اینجا نیز قابل تکرار است.

راه حل دامت و کلمت در برابر مشکلات فوق آن است که تفاسیر مختلفی را از غیر اشباع بودن معنای محمول ارائه داده‌اند. دامت می‌گوید منظور این نیست که خود معنای محمول غیر اشباع است بلکه منظور آن است که بفهمیم این معنا، معنای عبارتی است که آن عبارت غیر اشباع بوده و محمول است. (البته همان طور که ذکر شد این تفسیر چندان با ظاهر کلام فرگه سازگاری ندارد.) از سوی دیگر، کلمت غیر اشباع بودن را اعم از تابع بودن می‌داند، یعنی می‌گوید می‌توان معنای محمول را هويتی دانست که غیر اشباع است، اما تابع نیست. اما این نیز با ظاهر کلام فرگه سازگاری ندارد.

شاید بتوان چنین گفت که فرگه از دو منظر به معنای محمول توجه کرده است. اگر رابطه منطقی آن با معنای سایر اجزاء جمله و کل جمله مورد نظرش بوده است، در این صورت سخن از غیر

اشباع بودن معنای محمول و حدت معنای جمله به میان آورده است. اگر صرف‌آتوجه به روند فهم و ادراک مادر مورد معنای یک جمله داشته است و اینکه چگونه با فراهم آمدن تعداد محدودی الفاظ و عبارات در زبان می‌توان به تعداد غیر قابل شمارشی از معنای جمله‌ها دست یافت، در این صورت سخن از معنای اجراء جمله و انضمام آنها آورده و حتی آن را به ساخته شدن یک ساختمان از انضمام آجرها و اجزائش تشییه کرده است، لذا در این حالت به رابطه جزء-کل اشاره کرده است.

اما به هر حال، ملاحظه می‌کنیم دو دیدگاه مذکور در مواردی به دنبال هم و در یک متن آمده‌اند، علاوه بر اینکه هنوز تبیین مناسب برای اندراج نحوه معرفی نمایی مدلول در مورد محمول با مشکل رو به روست. بنابراین، به نظر می‌رسد با توجه به مطالب مذکور و نظرات متعارضی که از فرگه در این زمینه وجود دارد، مسأله تبیین سازگارانه از معنای محمول در نظریه فرگه همچنان به عنوان یک مسأله باقی می‌ماند.

### ۳- منابع

- [1] Frege, Gottlob, "Function and concept", in Translations from The Philosophical Writings of Gottlob Frege, 3rd ed., P.T., Geach & M., Black (Eds.), Oxford, Basil Blackwell, 1952, pp.21-41.
- [2] Frege, Gottlob, 1893, *The Basic Laws of Arithmetic*, Vol.1, 2nd prt., Furth M. (Trans.& Ed.), US, University of California Press, 1964, p. 36.
- [3] Frege, Gottlob, "On Concept and Object", in Translations from The Philosophical Writings of Gottlob Frege, 3rd. ed., P.T., Geach & M., Black (Eds.), Oxford, Basil Blackwell, 1952, pp.42-55.
- [4] Frege, Gottlob, 1892, "On Sense and Reference", in Translations from The Philosophical Writings of Gottlob Frege, 3rd. ed., P. T., Geach & M., Black (Eds.) Oxford, Basil Blackwell, 1952, pp.56-78.
- [5] Frege, Gottlob, 1918, "Thought", in Logical Investigations, 1st. pub., (E.d.), P.T., Geach Trans. Geach P.T., New Haven, Yale University Press., 1977, pp. 1-30; reprinted as "The Thought: A Logical Inquiry" in Philosophical Logic, Trans. Quinton A.M. & M. , 6th prt., P.F., Strawson(Ed.), Oxford, OUP., 1967, pp. 17-38; reprinted in Essays on Frege, 2nd. prt., (E.D.), Klemke (Ed.), US., University of Illinois Press., 1968, pp.6-7, 14-15, 36-507.



- [6] Marshall, William, "Frege's Theory of Functions and Objects", *The Philosophical Review*, No. 62, 1953, pp.90-374; reprinted in Essays on Frege, 2nd. prt., E. D., Klemke (Ed.), University of Illinois Press., 1968, pp.249-267.
- [7] Grassmann, Reinhard, *Reflections on Frege's Philosophy*, US., Northwestern University Press, 1969, p. 190,227.
- [8] Frege, Gottlob, 1891-2, "Comments on Sinn and Bedeutung", in "Posthumous Writings", 1st prt., Hans Hermes, Friedrich Kambartel, Friedrich Kaulbach, Trans. Peter Long&Roger White, Basil Blackwell, Oxford, 1979, pp.118-125.
- [9] Frege, Gottlob, "Philosophical and Mathematical correspondence", 1st. pub., Gottfried Gabriel, Hans Hermes, Friedrich Kambartel, Christian Thiel, Albert Veraart (Eds.), Trans. Hans Kaal, Oxford, Basil Blackwell, 1980. P, 63, 255.
- [10] Furth, Montgomery, 1968, "Two Types of Denotation", in Sense and Reference in Frege's Philosophy, Vol. 3, 1st. prt., H., Sluga, (Ed.), US., Garland Publishing Inc., 1993, pp.14-15, 71-107.
- [11] Geach, P.T., "Review of Frege: Philosophy of Language", Mind, Vol. 85, 1976, pp 436-445.
- [12] Currie, Gregory, Frege: *An Introduction to His Philosophy*, Brighton, Sussex, Harvester Press., 1982. p. 87, 94.
- [13] Kluge, E.H.W., *The Metaphysics of Gottlob Frege, An Essay in Ontological Reconstruction*, Canada, Martinus Nijhoff Publishers, 1980. pp. 184-226.
- [14] Baker, G.P., & Hacker, P.M.S., *Frege: Logical Excavations*, 2nd. ed., Oxford, Basil Blackwell, 1984. pp.324-326.
- [15] Frege, Gottlob, 1904, "What is a Function", in Translations from The Philosophical Writings of Gottlob Frege, 3rd. ed., P.T. Geach & M., Black Oxford, Basil Blackwell, 1952, pp.13-14, 107-116.
- [16] Frege, Gottlob, 1897, "Logic", in Posthumous Writings, 1st prt. Hans Hermes, Friedrich Kambartel, Friedrich Kaulbach(Eds.), Trans. Peter Long&Roger White, Oxford, Basil Blackwell, 1979. pp.126-151.
- [17] Frege, Gottlob, 1914, "Logic in Mathematics", in Posthumous Writings, 1st prt., Hans Hermes, Friedrich Kambartel, Friedrich Kaulbach,(Eds.), Trans. Peter Long & Roger White, Oxford, Basil Blackwell, 1979. pp.203-250.
- [18] Frege, Gottlob, 1919, "Notes for Ludwig Darnstaedter", in Posthumous Writings, 1st prt., Hans Hermes, Friedrich Kambartel, Friedrich Kaulbach (Eds.), Trans. Peter Long&Roger White, Oxford, Basil Blackwell, 1979, pp.253-257.
- [19] Dummett, Michael, *The Interpretation of Frege's Philosophy*, 1st ed., US., HUP, 1981, pp. 265-270.
- [20] Diller, Antoni, "On the Sense of Unsaturated Expressions", Philosophical Papers, Vol.22, 1993. pp. 71-79.
- [21] Klement, Kevin C., "Frege and the logic of Sense and Reference", Routledge, 2002. <http://www.unix.oit.umass.edu/~klement/functionsense.html>.2000, pp. 1-10, 66-76.
- [22] Dummett, Michael, *Frege: Philosophy of Language*, 2nd ed., London, Duckworth, 1973, pp. 291-294.

- [23] Frege, Gottlob, 1923,"*Compound Thoughts*",in Logical Investigations, 1st. pub., P.T.,Geach(Ed.),Trans. R.H., Stoothoff, New Haven,Yale University Press., 1977,pp.55-78; reprinted in Essays on Frege, 2nd. prt., (E.D.), Klemke, (Ed.), US.,University of Illinois Press., 1968,pp.59, 537-558.
- [24] Frege, Gottlob, 1906,"*Introduction to Logic*",in Posthumous Writings, 1st prt., Hans Hermes, Friedrich Kambartel,Friedrich Kaulbach,(Eds.) Trans. Peter Long&Roger White, Oxford, Basil Blackwell, 1979. pp. 185-196.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی